Паспорт охотничьего ружья ZOLI

РУЖЬЕ С ВЕРТИКАЛЬНО РАСПОЛОЖЕННЫМИ СТВОЛАМИ

КОМБИНИРОВАННОЕ РУЖЬЕ ZOLI

ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОГО ОБРАЩЕНИЯ С ОРУЖИЕМ

Как владелец огнестрельного оружия Вы должны принять к сведению определенные правила обращения с оружием. Их соблюдение - это вопрос жизни или смерти. Пользуясь оружием следует всегда помнить, что Вы держите в руках мощный и потенциально опасный инструмент.

ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ НИЖЕСЛЕДУЮЩИЕ ПРАВИЛА И РЕКОМЕНДАЦИИ, ПРЕЖДЕ ЧЕМ ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ВАШИМ ОРУЖИЕМ

1. ВСЕГДА НАПРАВЛЯЙТЕ СТВОЛ(Ы) ВАШЕГО ОРУЖИЯ В БЕЗОПАСНОЕ НАПРАВЛЕНИЕ, даже если вы уверены, что оно не заряжено. Никогда не направляйте ствол(ы) вашего оружия на какой-либо объект, если не собираетесь стрелять. В пределах зоны поражения не должно быть людей и никаких посторонних объектов.

2. НИКОГДА ПОЛНОСТЬЮ НЕ ПОЛАГАЙТЕСЬ НА МЕХАНИЧЕСКИЙ ПРЕДОХРАНИТЕЛЬ ВАШЕГО ОРУЖИЯ.

Слово "safety" ("предохранитель") говорит о том, что спусковой крючок, спусковой рычаг, ударник или боек заблокированы. Однако нельзя полностью исключить выстрел нельзя, даже если кнопка предохранителя стоит в положении "safety" ("предохранитель"). См. параграф "Работа предохранителя" в данной инструкции.

КАК ЛЮБОЕ МЕХАНИЧЕСКОЕ УСТРОЙСТВО "ПРЕДОХРАНИТЕЛЬ" МОЖЕТ ВЫЙТИ ИЗ СТРОЯ.

Механический "предохранитель" облегчает эксплуатацию оружия, но не дает права направлять ствол в небезопасное направление. Необходимо периодически проверять работу "предохранителя".

НИКОГДА НЕ ПРОВЕРЯЙТЕ РАБОТУ ПРЕДОХРАНИТЕЛЯ, КОГДА ВАШЕ ОРУЖИЕ ЗАРЯЖЕНО ИЛИ СТВОЛ(Ы) НАПРАВЛЕН(Ы) В НЕБЕЗОПАСНОЕ НАПРАВЛЕНИЕ.

Безопасное обращение с оружием не заканчивается использованием предохранителя - оно начинается с него. Всегда считайте, что Ваше оружие заряжено, и готово к стрельбе.

3. КОГДА ВЫ НЕ СОБИРАЕТЕСЬ СТРЕЛЯТЬ ИЛИ ПЕРЕДАЕТЕ ОРУЖИЕ ДРУГОМУ ЛИЦУ НЕМЕДЛЕННО ОТКРОЙТЕ ЗАТВОР И ОСМОТРИТЕ ПАТРОННИК, МЕХАНИЗМ ПОДАЧИ И МАГАЗИН.

Убедитесь, что в них не находится боеприпасов. Постоянно держите патронник пустым и оружие в положении "предохранение", если Вы не собираетесь стрелять.

4. НЕ ПРЕВОЗИТЕ ВАШЕ ОРУЖИЕ ЗАРЯЖЕНЫМ, НЕЗАВИСИМО ОТ ТОГО УПАКОВАНО ЛИ ОНО В ЧЕХОЛ, ЖЕСТКИЙ КЕЙС И Т.П.

5. ОХОТА И СТРЕЛЬБА С ВЫШЕК И Т.П. УСТРОЙСТВ ОПАСНА.

Убедитесь в стабильности и устойчивости вышки и т.п. Залезать и слезать с вышки и т.п. приспособлений следует только с разряженным оружием. Будьте предельно *осторожны*, чтобы не уронить оружие с высоты. *Помните*, что при падении оружия может произойти выстрел, даже если оно стоит на предохранителе.

6. ИЗБЕГАЙТЕ ПОПАДАНИЯ ПОСТОРОННИХ ПРЕДМЕТОВ В ЧАСТИ И МЕХАНИЗМЫ ОРУЖИЯ

Попадание в канал ствола грязи, снега и прочих посторонних предметов может привести при выстреле к раздутию или разрыву ствола.

ПРЕЖДЕ ЧЕМ ПРОВЕРЯТЬ КАНАЛ СТВОЛА УБЕДИТЕСЬ, ЧТО В ПАТРОННИКЕ НЕТ ПАТРОНА, МАГАЗИН СНЯТ И МЕХАНИЗМ ПОДАЧИ ПАТРОНОВ ПУСТ. ПОСТАВЬТЕ ПРОЕДОХРАНИТЕЛЬ В ПОЛОЖЕНИЕ "SAFETY" ("ПРЕДОХРАНЕНИЕ").

Осмотрите канал ствола. Если в нем находится посторонний объект, независимо от его размера, прочистите канал ствола шомполом как указано в параграфе "Чистка и уход за оружием". Перед первым выстрелом удалите с помощью шомпола и ветоши смазку с механизмов ствольной коробки, патронника и ствола.

7. ВСЕГДА ХРАНИТЕ ОРУЖИЕ РАЗРЯЖЕНЫМ.

Храните оружие и патроны отдельно вне доступа детьми. Примите все меры предосторожности, чтобы Ваше оружие не попало в посторонние руки.

8. ИСПОЛЬЗУЙТЕ СООТВЕТСТВУЮЩИЕ БОЕПРИПАСЫ.

Ствол и ствольная коробка рассчитаны на использование только стандартных боеприпасов. Изготовитель не несет ответственности за возможные инциденты при использовании нестандартных патронов.

ВНИМАНИЕ: ЕСЛИ ПРИ ВЫСТРЕЛЕ ВЫ ОТМЕТИЛИ НЕОБЫЧНО ТИХИЙ ЗВУК ИЛИ СЛАБУЮ ОТДАЧУ НЕ ДОСЫЛАЙТЕ ОЧЕРЕДНОЙ ПАТРОН В ПАТРОННИК.

Выньте магазин, откройте затвор и разрядите оружие. Осмотрите ствол при открытом затворе и убедитесь, что никакие посторонние предметы не находятся в канале ствола. В случае их обнаружения тщательно прочистите канал ствола. Несоблюдение данного правила может привести к серьезным травмам не только стрелка, но и окружающих.

ПРОИЗВОДИТЕ РАЗРЯЖАНИЕ И ЧИСТКУ ОРУЖИЯ В ПОМЕЩЕНИИ С ХОРОШЕЙ ВЕНТИЛЯЦИЕЙ. ТЩАТЕЛЬНО ВЫМОЙТЕ РУКИ ПОСЛЕ ЧИСТКИ И СМАЗКИ ОРУЖИЯ.

Свинец может нанести вред здоровью, отрицательно воздействуя на дыхательную систему, репродуктивную функцию.

9. НЕ ПРОИЗВОДИТЕ "ХОЛОСТОЙ" СПУСК - В ПАТРОННИКЕ МОЖЕТ ОКАЗАТЬСЯ ПАТРОН.

Всегда обращайтесь с Вашим оружием как с заряженным, даже если Вы уверены, что оно разряжено.

10. ПРИ ЗАРЯЖАНИИ, РАЗРЯЖАНИИ ДЕРЖИТЕ ПАЛЬЦЫ В СТОРОНЕ ОТ СПУСКОВОГО КРЮЧКА.

11. СТРЕЛЯЙТЕ ТОЛЬКО В ХОРОШО ВИДИМУЮ ЦЕЛЬ.

Помните о зоне поражения Вашими боеприпасами. Никогда не стреляйте в направлении воды или твердых объектов т.к. скалы, камни и т.п.

12. ВСЕГДА РАЗРЯЖАЙТЕ ОРУЖИЕ, ПРЕЖДЕ ЧЕМ ЗАЛЕЗТЬ НА ДЕРЕВО, ПЕРЕПРЫГНУТЬ КАНАВУ ИЛИ ПРЕДОЛЕТЬ К.-Л. ПРЕПЯТСТВИЕ.

См. Параграф "Разряжание оружия" данной инструкции. Никогда не прислоняйте заряженное оружие к забору, дереву, автомобилю и т.п. объектам.

13. ИСПОЛЬЗУЙТЕ СТРЕЛКОВЫЕ ОЧКИ И АНТИФОНЫ ПРИ СТРЕЛЬБЕ.

Продолжительное воздействие выстрелов может отрицательно сказаться на слухе стрелка. Используйте специальные приспособления для снижения воздействия звука выстрела на слух. Во время стрельбы, а также разборки-сборки оружия рекомендуется использовать защитные очки. Во избежание травмы держите оптический прицел на безопасном расстоянии от глаза. Во время стрельбы посторонние люди должны находиться на безопасном расстоянии от стрелка во избежание получения травмы от пороховых газов или выбрасываемых стреляных гильз.

14. ИЗБЕГАЙТЕ ПАДЕНИЯ ЗАРЯЖЕНОГО ОРУЖИЯ во избежание случайного выстрела, даже если оно поставлено на "предохранитель"

15. ЕСЛИ ВО ВРЕМЯ ВЫСТРЕЛА ПРОИЗОШЛА ОСЕЧКА ИЛИ ЗАДЕРЖКА НАПРАВЬТЕ СТВОЛ(Ы) В БЕЗОПАСНОЕ НАПРАВЛЕНИЕ.

Держите ствол(ы) в этом положении минимум 30 секунд, затем осторожно откройте затвор и извлеките патрон из патронника. Если на капсюле имеется накол, то уничтожьте патрон безопасным способом. Если же капсюль патрона не тронут, обратитесь к квалифицированному оружейнику на предмет выявления и устранения неполадки в оружии.

16. НЕ НАРУШАЙТЕ САМИ И НЕ ПОЗВОЛЯЙТЕ ДРУГИМ НАРУШАТЬ ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОГО ОБРАЩЕНИЯ С ОРУЖИЕМ.

Если Вы видите, как другие стрелки нарушают правила безопасного обращения с оружием, вежливо предупредите их о возможной опасности и покажите приемы безопасного обращения с оружием.

17. УБЕДИТЕСЬ, ЧТО ВАШЕ ОРУЖИЕ НЕЗАРЯЖЕНО ПЕРЕД ЕГО ЧИСТКОЙ.

Боеприпасы не должны находиться в месте чистки и разборки оружия. Никогда не проверяйте работу оружия со снаряженными патронами.

18. НАУЧИТЕ ПРАВИЛАМ ОБРАЩЕНИЯ С ОРУЖИЕМ ВСЕХ ЧЛЕНОВ ВАШЕЙ СЕМЬИ - ОСОБЕННО ДЕТЕЙ И ЛЮДЕЙ, НЕ ИМЕЮЩИХ ОПЫТА ОБРАЩЕНИЯ С ОРУЖИЕМ.

Начинающие стрелки должны находиться под наблюдением со стороны опытного стрелка.

19. НИКОГДА НЕ УПОТРЕБЛЯЙТЕ АЛКОГОЛЬ И НАРКОТИЧЕСКИЕ ВЕЩЕСТВА ДО И ВО ВРЕМЯ СТРЕЛЬБЫ.

Употребление вышеуказанных может существенно снизить степень Вашей концентрации и контроля над своими действиями, что небезопасно для Вас и окружающих.

20. ПРОЧТИТЕ И ЗАПОМНИТЕ ВСЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ, находящиеся в этой инструкции, на упаковках боеприпасов и приспособлениях для оружия.

21. СЕРВИС И УХОД ЗА ОРУЖИЕМ

Ваше оружие является механическим устройством, которое требует периодической проверки, регулировки и ухода. Оружие должно обслуживаться квалифицированными мастерами-оружейниками.

*НИКОГДА И НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ НЕ ВНОСИТЕ ИЗМЕНЕНИЯ В КОНСТРУКЦИЮ СПУСКОВОЙ ГРУППЫ И МЕХАНИЗМА ПРЕДОХРАНИТЕЛЯ. НЕСОБЛЮДЕНИЕ ЭТОГО УСЛОВИЯ МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ТРАВМЕ ИЛИ ЛЕТАЛЬНОМУ ИСХОДУ ВЛАДЕЛЬЦА ИЛИ ОКРУЖАЮЩИХ.*

*БУДЬТЕ ОСТОРОЖНЫ!*

СБОРКА/РАЗБОРКА РУЖЬЯ

Внимание: всегда надевайте защитные очки перед сборкой/разборкой оружия убедитесь в том, что.

Перед сборкой необходимо устранить заводскую смазку, пыль и т.п., после чего нанесите масло на поверхности, указанные на рис. 1А, 1В, 1С. на стр. 7. Особое внимание обратите на чистоту стволов и деталей ствольной коробки.

СБОРКА

1. Отведите верхний рычаг до его фиксации (рис.1 на стр.8).

2. Установите стволы в ствольную коробку под углом 45 градусов (рис.2. на стр8).

3. Совместите поворотные оси с соответствующими выборками в ствольном блоке (рис.2. на стр8).

4.Закорйте ружье (рис.2. на стр8).

УСТАНОВКА ЦЕВЬЯ

1. Совместите заднюю часть цевья со ствольной коробкой (рис.4 на стр8).

2. Отведите рычаг запирания цевья и дугообразным движением установите цевье на стволы до его фиксации (рис.5. на стр8).

РАЗБОРКА

1.Перед разборкой ружья убедитесь, что ружье разряжено.

2. Снимите цевье, поднимая рычаг замка цевья и одновременно отделяя цевье от стволов.

Внимание: чтобы отделить цевье от стволов сдвиньте его в начале по направлению к срезу стволов. Не вращайте цевье т.к. это может послужить причиной повреждения дерева цевья.

3. Сдвиньте верхний рычаг вправо, "разломите" ружье и снимите ствольную пару со ствольной коробки.

РУЖЬЯ С ОДНИМ ИЛИ ДВУМЯ СПУСКОВЫМИ КРЮЧКАМИ

Ружья с двумя спусковыми крючками: нижний ствол стреляет при нажатии на передний крючок, верхний ствол стреляет при нажатии на задний крючок.

Ружья с одним спусковым крючком: существуют с селекторным механизм или без него.

Ружья без селекторного механизма: при нажатии на спусковой крючок первым стреляет нижний ствол, при повторном нажатии стреляет верхний ствол.

ИЗВЛЕЧЕНИЕ УДАРНО-СПУСКОВОГО МЕХАНИЗМА

Внимание: перед извлечением УСМ убедитесь, что ружье разряжено.

1. Спустите курки, используя фальшпатроны:

А) Нажмите на спусковой крючок.

В) Включите предохранитель, сместив его бегунок назад (см. 1- рис. 2 на стр.11), до тех пор, пока не будет видна буква "S" (см. а - рис.2 на стр. 11), затем сдвиньте предохранитель вперед (см. b - рис.2 на стр.11). Данная манипуляция имитирует отдачу при выстреле ружья.

С) Нажмите на спусковой крючок вновь.

2. Поставьте ружье на предохранитель.

3. Используя 2,5мм торцевой ключ (см. 2 - рис.1 на стро.11) отверните полностью винт фиксации УСМ.

4. Извлеките УСМ, потянув вниз сначала его заднюю часть (см. с - рис.2 на стр.11).

5. Почистите и смажьте УСМ.

УСТАНОВКА УДАРНО-СПУСКОВОГО МЕХАНИЗМА

1. Установите ружье на предохранитель.

2. Убедитесь в том, что курки спущены.

3. Установите (см. а - рис.3 на стр.11) УСМ, направив вначале его переднюю часть в ствольную коробку, затем вращательным движением установите его в ствольную коробку полностью (см. b - рис.3 на стр.11). При установке не применяйте силу.

4. Используя 2,5мм торцевой ключ (см. 2 - рис.1 на стро.11) заверните винт фиксации УСМ.

5. Убедитесь в правильной работе УСМ, произведя два выстрела, используя фальшпатроны.

ПРЕДОХРАНИТЕЛЬ

1. Предохранитель на ружье находится непосредственно за рычагом запирания.

2. Для его включения сместите бегунок предохранителя назад до появления буквы "S".

3. Для снятия ружья с предохранителя сместите бегунок предохранителя вперед, буква "S" закроется бегунком предохранителя.

Внимание: никогда не полагайтесь полностью на предохранитель, соблюдайте необходимые меры предосторожности. Если у Вас возникли сомнения в исправности предохранителя, обратитесь к опытному мастеру оружейнику.

РАБОТА СЕЛЕКТОРНОГО МЕХАНИЗМА

Селектор очередности выстрела состоит из кнопки, находящейся в середины движка предохранителя. При смещении кнопки влево обнаруживается символ · , означающий, что первый выстрел будет произведен из нижнего ствола. Символ · · означает, что первый выстрел будет произведен из верхнего ствола. Для производства второго выстрела НЕНУЖНО переключать селектор очередности выстрелов. После первого выстрела необходимо полностью отпустить спусковой крючок, в противном случае очередное нажатие на него не повлечет за собой выстрела.

МОДЕЛИ, СНАБЖЕННЫЕ РУЧНЫМ ВЗВОДОМ КУРКОВ

Модели, снабженные ручным взводом курков не имеют предохранителя.

ВЗВЕДЕНИЕ

Для взведения курков сдвиньте рычаг взведения курков вперед до его фиксации (см. рис. на стр.13). В этом положении курки взведены и ружье готово к стрельбе,

ВНИМАНИЕ: Взводите ружье только непосредственно перед стрельбой, никогда не переносите ружье с взведенными курками. Всегда снимайте ружье со взвода, если Вы не собираетесь стрелять.

СНЯТИЕ СО ВЗВОДА

Направьте оружие в безопасную сторону.

1. Сдвиньте рычаг взведения курков вперед, затем, не отпуская рычага, позвольте ему смещаться назад, до его полной остановки.

2. Когда рычаг взвода займет крайне заднее положение, оружие будет снято с взвода.

Всегда снимайте ружье со взвода, если Вы не собираетесь стрелять.

ПЕРЕЗАРЯДКА РУЖЬЯ И АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЗВЕДЕНИЕ КУРКОВ

Если Вы оставите рычаг взвод в переднем (взведенном) положении после стрельбы и откроете/закроете ружье для заряжания, то ружье останется взведенным и готовым к стрельбе. Это позволяет осуществлять быстрое заряжание без взведения рычага. Если в дальнейшем стрельба не предполагается - немедленно снимите ружье со взвода.

СМЕННЫЕ ЧОКИ

Величина сужения обозначена в виде засечек на торце чока (см. рис. 15).

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| засечки/маркировка | сужения соответствуют свинцовой дроби | величина сужения |
| I | ПОЛНЫЙ ЧОК | 1/1 |
| II | ТРИ ЧЕТВЕРТИ ЧОКА | 3/4 |
| III | ПОЛУЧОК | 1/2 |
| IIII | ЧЕТВЕРТЬ ЧОКА | 1/4 |
| Без засечек | ЦИЛИНДР | 0 |

Меры предосторожности:

*Прежде чем вставлять чоки, убедитесь, что ружье разряжено;*

*Перед стрельбой необходимо туго затянуть чоки, используя прилагаемый к ружью специальный ключ;*

1. Для того, чтобы выкрутить чок, установите ключ в пазы и вращайте ключ против часовой стрелки.

2. Прежде чем устанавливать чок очистите внутреннюю резьбу ствола (используя ключ, см. рис. на стр.15) и внешнюю резьбу чока.

3. Если Вы почувствуете, что чок вкручивается туго, очистите внутреннюю резьбу ствола (используя ключ, см. рис. на стр.15).

4. Никогда не стреляйте без сменных чоков.

5. Никогда не используйте чоки других производителей.

ШНЕЛЛЕРНЫЙ МЕХАНИЗМ

(Устанавливается на штуцерах и комбинированном оружии)

Данный механизм позволяет снизить усилие спуска. Шнеллер устанавливается только на моделях с двумя спусковыми крючками и только на передний крючок. Таким образом, шнеллер работает только на нижнем стволе. Регулировка шнеллера осуществляется вращением винта, находящегося позади переднего спускового крючка.

Для включения шнеллера сместите передний спусковой крючок вперед.

Внимание: заряженное оружие с включенным шнеллером может выстрелить от легкого касания спускового крючка или вибрации! Регулировку шнеллерного механизма должен осуществлять только опытный мастер-оружейник. Включение шнеллера должно происходить только непосредственно перед стрельбой. Касание спускового крючка должно быть только в момент, когда оружие нацелено и охотник готов к выстрелу.

Для снятия шнеллера и разряжания оружия проделайте следующую процедуру:

1. Направьте стволы в безопасную сторону.

2. Включите предохранитель (в положение "S"). Внимание: у оружия, имеющего ручное взведение курков, снятие со взвода

осуществляется в порядке, укзанном в параграфе СНЯТИЕ СО ВЗВОДА.

3. Откройте оружие.

4. Извлеките патроны из патронников и закройте ружье.

5. Снимите шнеллер.

ЗАРЯЖАНИЕ ОРУЖИЯ

1. Поставьте ружье на предохранитель и выберете ствол, который будет стрелять первым.

2. Откройте ружье.

3. Направьте оружие в безопасную сторону и зарядите оружие. Если Вы заряжаете только один патрон, убедитесь в том, что селектор установлен в положении заряженного ствола.

4. Закройте оружие.

5. Снимите оружие с предохранителя непосредственно перед стрельбой.

6. Если после нажатия на спусковой крючок выстрела не происходит, направьте оружие в безопасную сторону и выждите 30 сек. Затем осторожно откройте ружье, извлеките патрон и осмотрите его. Если капсюль наколот, то больше не используйте этот патрон. Если накола нет, то обратитесь к мастеру оружейнику.

7. Если выстрел показался необыкновенно слабым, осмотрите канал ствола, прежде чем заряжать ружье.

8. После стрельбы откройте ружье с целью эжекции стреляного/стреляных гильз.

9. Если Вы собираетесь перемещаться по охотничьим угодьям, откройте ружье и держите его открытым.

УХОД ЗА ОРУЖИЕМ

ЧИСТКА И СМАЗКА

Перед началом процедуры убедитесь, с что оружие разряжено!

После стрельбы необходимо разобрать, почистить и смазать оружие, перед тем как положить его на хранение.

СТВОЛЬНАЯ КОРОБКА

1. Используйте масла и смазки только высшего качества. Следуйте инструкции производителя масел-смазок.

2. После того, как ствольная коробка почищена, нанесите небольшое количество консервационного масла.

3. Смажьте трущиеся части ствольной коробки.

СТВОЛЫ

1. После стрельбы прочистите стволы бронзовым ершиком, затем удалите продукты горения и т.п. сухой чистой ветошью. Нанесите небольшое количество масла на внутреннюю поверхность стволов.

Внимание: никогда не перевозите, не чистите и не стреляйте из Вашего оружия без сменных очков.

2. Периодически выкручивайте, смазывайте очки и чистите резьбу.

3. Удалите грязь с казенной части пары стволов, смажьте трущиеся части подствольных крюков, детали эжекторного механизма.

4. Нанесите тонкий слой смазки на внешние поверхности пары стволов.